



Libros y más libros

Por Gonzalo Orrego

HISTORIA DE CURICO

Por René León Echazú. — Editorial Neupert. — 3 tomos con 800 páginas en total. — Obra editada por la Municipalidad de Curicó. Abarca desde la era colonial y la fundación de la villa, hasta nuestros días. Como testón de fondo está la Historia de Chile. El tomo primero se llama "La Era Colonial" y el tomo segundo, "La Era Republicana".

La primera parte había sido publicada ya en 1952 después de casi 10 años de trabajo, de modo que la fuerza total de esta obra monumental ha ocupado más de 20 años de la vida del autor.

Tiene el mérito León Echazú de ser uno de los pocos escritores nacionales que ha historiografiado en forma tan acuciosa, tan paciente, tan honrada, la historia de una provincia, hasta en sus más mínimos detalles, incluyendo cuadros alusivos de la propiedad urbana con todas las datos pertinentes; las respectivas representaciones parlamentarias; los sucesivos Intendentes, Gobernadores y Corregidores; los párrocos y clérigos que allí prestaron servicios; los productos que exportaban los diversos comercios de Curicó; relación de las publicaciones diarias y periodísticas; trans-

cripción de una serie de documentos cívicos como la fundación de la ciudad, otorgamiento de solares y otras.

En fin, sería largo enumerar todos los tópicos de la vida ciudadana que León Echazú va narrando mientras desfilan en el trasfondo las luchas políticas y las figuras de los próceres y caudillos.

La parte anecdótica confiere vivacidad al relato y a veces asoma por allí la gracia de nuestro pueblo. No está de más señalar como botón de muestra la donosa protesta de la noble ciudad de Talca, porque en 1826 fue elegida Curicó como capital de la provincia de Colchagua. Esta indignación se reflejó en unas versutias azas procaces; el autor apunta una de las más decorosas, aunque me consta que la hizo un "arreglin", porque yo también conozco el original; dice así el quinteto de protesta de los talquinos:

"¿Por qué diablos Curicó quiere a Talca gobernar siendo Curicó una aldea y Talca una gran ciudad? ¿Por qué diablos Curicó?"

Por otra parte, René León nos instruye en una serie de cosas poco conocidas, como el origen mapuche de una serie de pa-

labras de nuestro léxico común. Así, "Curicó" significa "agua negra", puesto que "curi" es negro y "co" agua. De modo que viene a ser una redundancia eso de "negro curiche", ya que "che" es hombre y no hay necesidad de repetir el concepto negro. De ahí viene la costumbre argentina de tratar a un semejante con la palabra "che". También hay en la toponimia chilena, como apunta León Echazú, muchos vocablos derivados del quechua y del aymará (Chimbarongo, Vichuquén y muchas otras).

El autor se ha preocupado de consignar sus datos en un lenguaje sencillo; diría el lenguaje indispensable; sin alardes lingüísticos ni rebuscamientos, ni figuras retóricas, ni enredos conceptuales. Dice las cosas tal como sucedieron o como son y el lector, como ya dijimos, se va formando una idea bastante cabal de la historia general de Chile a través del devenir de esta provincia, muy semejante al de otras del territorio.

Es una labor altamente meritoria, que merece la atención de todo aquel que se interesa por las lecciones de la gran marcha que se llama la Historia.

Historia de Curicó [artículo] Gonzalo Orrego.

Libros y documentos

AUTORÍA

Orrego, Gonzalo

FECHA DE PUBLICACIÓN

1968

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Historia de Curicó [artículo] Gonzalo Orrego.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile